

COLOR MONITOR

# Digital ez LG

Quick User's Guide

Kurzanleitung für Benutzer

Guide de l'utilisateur

Guida rapida dell'utente

Guía rápida del usuario

Manual do Proprietário

Verkorte gebruikershandleiding

Краткое руководство пользователя

Пайдаланушының жедел нұсқауы



LG

<http://www.lge.com>

## System Requirements

Pentium PC or better

Macintosh(G4 or higher)

CD-ROM Drive-4x or higher

OS-Windows 95, 98, 2000, ME, NT4, Mac OS

**Mac Users :** You must first install Adobe Acrobat Reader  
4.0 or higher. It is located on "<http://www.adobe.com>"



**Please read the important safety information before plugging in your new monitor.**

## **Safety Warning**

Connect the monitor to a grounded power outlet. Use power cord supplied with this monitor or one with a properly grounded plug. Ensure that the cable meets your county's standards for safety. To completely disconnect power at the monitor, remove the power cord from the power outlet. Ensure that the power outlet is easily accessible.

*Please read carefully the relevant safety instructions in your User's Guide (CD).*

**Bitte lesen Sie die wichtigen Sicherheitsinformationen, bevor Sie Ihren neuen Monitor anschließen.**

## **Sicherheitshinweis**

Schließen Sie den Monitor an eine geerdete Netzsteckdose an. Verwenden Sie das mit diesem Monitor gelieferte Netzkabel bzw. eines mit einem ordnungsgemäß geerdeten Stecker. Stellen Sie sicher, daß das Kabel den Sicherheitsstandards Ihres Landes entspricht. Um den Monitor vollständig von der Stromversorgung zu trennen, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose. Stellen Sie sicher, daß die Netzsteckdose leicht zugänglich ist.

*Bitte lesen Sie die entsprechenden Sicherheitshinweise in Ihrem Benutzerhandbuch (auf CD).*

**Veillez lire les informations de sécurité avant de brancher votre moniteur.**

## **Consignes de sécurité**

Branchez le moniteur à une prise d'alimentation reliée à la terre. Utilisez le cordon d'alimentation fourni avec ce moniteur ou un autre cordon muni d'une fiche assurant une mise à la terre. Assurez-vous que le câble correspond aux normes de sécurité de votre pays. Afin que le moniteur soit complètement hors tension, débranchez le cordon d'alimentation de la prise secteur. Veillez à ce que la prise d'alimentation soit facilement accessible.

**Veillez lire attentivement les consignes de sécurité correspondantes dans votre Guide de l'utilisateur (CD).**

**Si prega di leggere le importanti informazioni sulla sicurezza prima di collegare il nuovo monitor alla presa di corrente.**

## **Avvisi di sicurezza**

Collegare il monitor a una presa di corrente dotata di messa a terra. Utilizzare il cavo di alimentazione fornito con il monitor o un cavo dotato di una spina con un'adeguata messa a terra. Assicurarsi che il cavo utilizzato sia conforme agli standard di sicurezza del paese di residenza. Per scollegare completamente l'alimentazione del monitor, estrarre il cavo di alimentazione dalla presa di corrente. Assicurarsi che la presa di corrente sia facilmente accessibile.

*Si prega di leggere attentamente le istruzioni pertinenti in materia di sicurezza riportate sulla Guida dell'utente (CD).*

**Lea la información de seguridad relevante antes de conectar su nuevo monitor.**

## **Aviso de seguridad**

Conecte el monitor a una toma de alimentación con conexión a tierra. Utilice el cable de alimentación suministrado con este monitor u otro que disponga del conector con clavija de tierra adecuado. Asegúrese de que el cable reúna las normas de seguridad vigentes en su país. Para desconectar completamente la alimentación del monitor, saque el conector del cable de alimentación de la toma de red. Cértese de que la toma de alimentación sea fácilmente accesible.

*Lea atentamente las instrucciones importantes sobre seguridad en la Guía del usuario (CD).*

**Leia atentamente as importantes notas de segurança antes de ligar seu novo monitor.**

## **Precauções de segurança**

Conecte o monitor a uma tomada de força devidamente aterrada. Use o cabo de força fornecido com o monitor ou um



outro com um conector devidamente aterrado. Verifique se o cabo atende às especificações das normas relativas a seu país. Para desligar totalmente seu monitor, retire o cabo de força da tomada. A tomada deve estar em local de fácil acesso.

***Leia atentamente as instruções de segurança relevantes no Guia do usuário (CD).***

**Lees de belangrijke veiligheidsvoorschriften door voordat u de nieuwe monitor aansluit.**

## **Waarschuwing voor uw veiligheid**

Sluit de monitor aan op een geaard stopcontact. Gebruik het netsnoer dat is geleverd bij deze monitor of een snoer met deugdelijk geaarde stekker. Let erop dat de kabel voldoet aan de veiligheidseisen van uw land. Als u de voeding van de monitor helemaal wilt uitschakelen, haalt u het netsnoer uit het stopcontact. Zorg ervoor dat het stopcontact gemakkelijk toegankelijk is.

***Neem de relevante veiligheidsinstructies in de Gebruikershandleiding (op cd) zorgvuldig door.***

Перед тем как подключить ваш новый монитор, внимательно прочитайте информацию по технике безопасности.

## **Будьте внимательны**

Подсоедините монитор к заземленной розетке. Используйте шнур питания, поставляемый в комплекте с монитором, или какой-нибудь другой, но правильно заземленный. Убедитесь, что кабель полностью соответствует стандартам безопасности, принятым в вашем регионе. Чтобы полностью отключить ток от монитора, необходимо отсоединить шнур питания от розетки. Убедитесь, что розетка легко доступна.

***Внимательно прочитайте соответствующие инструкции по безопасности в руководстве пользователя, находящемся на компакт-диске.***

Жаңа монитормыңызды қоспас бұрын қауіпсіздік бойынша маңызды ақпаратпен мұқият танысуды ұмытпаңыз.

## **Қауіпсіздікке қатысты ескерту**

Мониторды электр тоғының жерге қосылған розеткасына жалғаңыз. Жеткізу құрылымына енетін қорек кабелін немесе осы мақсатта қолдануға болатын кабельді дұрыстап жерге қосылған айырмен пайдаланыңыз. Кабельдің қауіпсіздікке қатысты ел қалыптарына сәйкес келетіндігін тексеріңіз. Мониторды электрқоректен толық өшіру үшін қорек кабелін электр розеткасынан суырыңыз. Электр розеткасының оңай жерде орналасқандығына көз жеткізіңіз.

***User's Guide (компакт-диск) пайдаланушысы нұсқауындағы қауіпсіздікке қатысты маңызды кеңестердмен мұқият танысыңыз.***



### **Installing the monitor driver**

Installation of the monitor driver allows the monitor to operate with the best possible resolution and frequency providing the user with superior display quality. *(For detailed information, please refer to 6page)*

### **Installieren des Monitortreibers**

Durch Installation des Monitortreibers kann der Monitor mit der bestmöglichen Auflösung und Frequenz arbeiten und bietet dem Benutzer dadurch eine ausgezeichnete Bildqualität. *(Ausführliche Informationen finden Sie auf Seite 6.)*

### **Installation du pilote du moniteur**

L'installation du pilote du moniteur permet à celui-ci de fonctionner avec la meilleure résolution et la meilleure fréquence, garantissant ainsi à l'utilisateur une qualité d'affichage optimale. *(Pour plus d'informations, reportez-vous page 6)*

### **Installazione del driver del monitor**

L'installazione del driver del monitor consente di utilizzare la migliore risoluzione e frequenza di aggiornamento possibile, garantendo all'utente un'immagine di qualità superiore. *(Per informazioni dettagliate, fare riferimento alle istruzioni a pagina 6)*

### **Instalación del controlador del monitor**

La instalación del controlador del monitor permite que el monitor funcione con la mejor resolución y frecuencia posibles, logrando así una calidad de visualización óptima. *(Si desea información detallada, consulte la página 6)*

### **Instalando o driver do monitor**

A instalação do driver do monitor permite que o monitor opere com a melhor resolução e a melhor frequência possíveis, oferecendo ao usuário uma qualidade de exibição superior. *(Para obter informações mais detalhadas, consulte a página 6.)*

### **Het stuurprogramma voor de monitor installeren**

Installeer het stuurprogramma voor de monitor zodat de monitor werkt met een optimale resolutie en frequentie. Dit heeft een superieure weergavekwaliteit als resultaat. *(Zie pagina 6 voor meer informatie)*

### **Установка драйвера монитора**

Установка драйвера позволяет монитору работать с наилучшими из возможных значений разрешения и частоты, обеспечивая пользователю превосходное качество изображения. *(Более подробную информацию вы найдете на 6-й странице данного руководства).*

### **Монитор драйверін орнату**

Монитор драйверін орнату - пайдаланушыны суреттің тамаша сапасымен қамтамасыз ете отырып, мониторға ең жақсы шешіммен және жиілікпен қызмет ету мүмкіндігін береді.

*(Толық ақпарат алу үшін 6-бетке оралуыңызды өтінеміз).*



## Instructions on how to use the CD

### For PC Users

Insert the CD-ROM disc into the computer's CD-ROM drive and the CD will Auto-Run.

### For Macintosh Users

You must first install Adobe Acrobat Reader 4.0 or higher. It is located on "<http://www.adobe.com>"

Please follow the instructions.

1. Insert the CD-ROM disc into the computer's CD-ROM drive. The CD-ROM disc icon appears on the desktop.
2. Double-click on the CD-ROM disc icon and then proceed to double-click MAC folder.
3. Double-click LGE.pdf.

## Anweisungen zur Verwendung der CD

### Für PC-Benutzer

Legen Sie die CD-ROM in das CD-ROM-Laufwerk des Computers ein. Die CD wird automatisch gestartet.

### Für Macintosh-Benutzer

Sie müssen zuerst Adobe Acrobat Reader 4.0 oder höher installieren. Das Programm ist verfügbar unter "<http://www.adobe.com>"

Bitte befolgen Sie diese Anweisungen.

1. Legen Sie die CD-ROM in das CD-ROM-Laufwerk des Computers ein. Das CD-ROM-Symbol erscheint auf dem Schreibtisch.
2. Doppelklicken Sie auf das CD-ROM-Symbol, und doppelklicken Sie anschließend auf den Ordner MAC.
3. Doppelklicken Sie auf LGE.pdf.

## Consignes concernant l'utilisation du CD

### Pour les utilisateurs de PC

Insérez le CD-ROM dans le lecteur de CD-ROM de l'ordinateur ; le CD se lance automatiquement.

### Pour les utilisateurs de Macintosh

Vous devez tout d'abord installer Adobe Acrobat Reader version 4.0 ou supérieure. Vous le trouverez à l'adresse suivante "<http://www.adobe.com>"

Veuillez suivre les instructions.

1. Insérez le CD-ROM dans le lecteur de CD-ROM de l'ordinateur. L'icône du CD-ROM apparaît sur le bureau.
2. Double-cliquez sur l'icône du CD-ROM puis sur le dossier MAC.
3. Double-cliquez sur LGE.pdf.

## Istruzioni per l'uso del CD

### Per gli utenti di PC

Inserire il CD-ROM nell'unità CD-ROM del computer. L'esecuzione del CD verrà avviata automaticamente dalla funzione Auto-run.

### Per gli utenti Macintosh

Installare innanzitutto la versione 4.0 o superiore di Adobe Acrobat Reader. È possibile scaricare il programma all'indirizzo "<http://www.adobe.com>"

Seguire le istruzioni.

1. Inserire il CD-ROM nell'unità CD-ROM del computer. L'icona del CD-ROM apparirà sul desktop.
2. Fare doppio clic sull'icona del CD-ROM quindi fare ancora doppio clic sulla cartella MAC.
3. Fare doppio clic sul file LGE.pdf.

## Instrucciones para utilizar el CD

### Para usuarios de PC

Inserte el CD-ROM en la unidad de CD-ROM del equipo y el CD se ejecutará automáticamente.

### Para usuarios de Macintosh

En primer lugar deberá instalar Adobe Acrobat Reader 4.0 o posterior. Encontrará dicho programa en "<http://www.adobe.com>"

Сига las instrucciones.

1. Inserte el CD-ROM en la unidad de CD-ROM del equipo.  
Aparecerá el icono en el escritorio del CD-ROM.
2. Haga doble clic en el icono del CD-ROM y, a continuación, en la carpeta MAC.
3. Haga doble clic en LGE.pdf.

## Instruções sobre a utilização do CD

### Para usuários de PC

Insira o CD-ROM na unidade de CD-ROM do seu computador e o CD começará a exibição automaticamente.

### Para usuários do Macintosh

Você deverá instalar o Adobe Acrobat Reader 4.0 ou superior. Ele está disponível em "<http://www.adobe.com>"

Execute as seguintes instruções.

1. Insira o CD-ROM na unidade de CD-ROM do seu computador.  
O ícone do CD-ROM aparece na área de trabalho.
2. Clique duas vezes no ícone do CD-ROM e, em seguida, clique duas vezes na pasta MAC.
3. Clique duas vezes em LGE.pdf.

## Instructies voor het gebruik van de cd

### Voor pc-gebruikers

Plaats de cd-rom in het cd-rom-station van de computer zodat de cd automatisch start.

### Voor gebruikers van Macintosh

U moet eerst Adobe Acrobat Reader 4.0 of hoger installeren. U vindt dit programma op "<http://www.adobe.com>"

Volg de instructies.

1. Plaats de cd-rom in het cd-rom-station van de computer. Het pictogram voor de cd-rom verschijnt op de desktop.
2. Dubbelklik op het pictogram van de cd-rom en dubbelklik vervolgens op de map MAC.
3. Dubbelklik op LGE.pdf.

## Указания к использованию компакт-диска

### Для пользователей IBM-совместимых компьютеров

Вставьте компакт диск в устройство чтения, и он будет запущен автоматически.

### Для пользователей компьютеров Макинтош

Вы должны сначала установить программу Adobe Acrobat Reader версии 4.0 или выше. Эту программу можно бесплатно загрузить с веб-узла <http://www.adobe.com>

Пожалуйста, следуйте указаниям.

1. Вставьте компакт диск в устройство чтения на вашем компьютере. При этом на рабочем столе появится значок компакт-диска.
2. Дважды щелкните мышью на значке компакт-диска, затем дважды щелкните на папке MAC.
3. Дважды щелкните на значке LGE.pdf.

## Компакт-дискті пайдалану бойынша нұсқаулар

### PC пайдаланушылары үшін

Компакт-дискті оқуға арналған қондырғыға компакт-дискті енгізіңіз, содан кейін дисктің автоматты қосылуы жүзеге асады.

### Macintosh пайдаланушылары үшін

Сіз алдымен 4.0 версиясындағы Adobe Acrobat Reader бағдарламасын орнатуға тиіссіз немесе келесісін. Ол мына мекен-жай бойынша орналасқан: <http://www.adobe.com>

Мына нұсқауларды ұстануларыңызды өтінеміз.

1. Компакт-дискті оқуға арналған қондырмаға компакт-дискті енгізіңіз. Компакт-диск жұлдызшасы жұмыс столында пайда болуға тиіс.
2. Екі рет компакт-диск пиктограммасын басыңыз, содан кейін MAC папкасын екі рет басыңыз.
3. LGE.pdf. екі рет басыңыз.





## Installing the monitor driver

When you install the Monitor Driver, resolution and frequency are automatically set to the Monitor. So you can work on the clearer display. If your monitor is not the one above or you lost the CD (or diskette), you can download the driver on <http://www.lge.com>.

### ■ Windows 95/98/ME users

- 1 Click on **Start**, select **settings**, then click **Control Panel**.
- 2 Double click on **Display**.
- 3 Click on the **Settings** tab.
- 4 Click on **Advanced...** and select the **Monitor** tab.
- 5 Click on **Change...** to select the model of the LG Monitor you are using.
- 6 Click on **Have Disk...**
- 7 Click on **Browse...** to find the \*.INF file on your CD-ROM (or diskette) under the **Drivers\Windows...** directory and click on **OK**.
- 8 Select your monitor type from the **Models** box and click on **OK** to install the selected monitor.

### ■ Windows 2000 users

- 1 Click on **Start**, select **settings**, then click **Control Panel**.
- 2 Double click on **Display**.
- 3 Click on the **Settings** tab.
- 4 Click on **Advanced...** and select the **Monitor** tab.
- 5 Click on **Properties**.
- 6 Click on **Driver** tab.
- 7 Click on **Update Driver...** and click on **Next**.
- 8 Select the **Recommended** option and click on **Next**.

- 9 Check the **Specify a Location** box.
- 10 Find and open the \*.INF file on your CD-ROM (or diskette) under the **Driver\Windows...** directory and click on **OK**.
- 11 Click on **Next** to install the selected monitor.

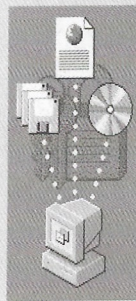
## Important Notice

This message may appear several times during the installation of your monitor driver.

Click **Yes** to continue (Windows 2000).

This action will not harm your monitor or system.

### Digital Signature Not Found



The Microsoft digital signature affirms that software has been tested with Windows and that the software has not been altered since it was tested.

The software you are about to install does not contain a Microsoft digital signature. Therefore, there is no guarantee that this software works correctly with Windows.

LG MONITOR MODEL NAME

If you want to search for Microsoft digitally signed software, visit the Windows Update Web site at <http://windowsupdate.microsoft.com> to see if one is available.

Do you want to continue the installation?

Yes

No

More Info